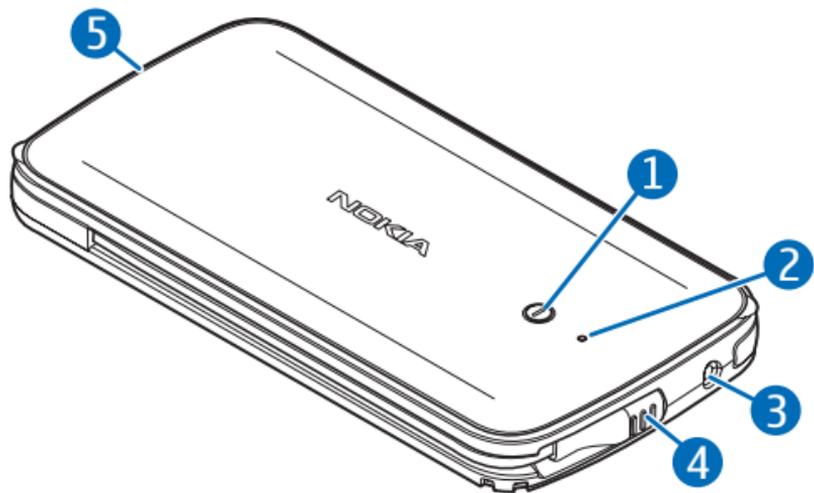


# Nokia Extra Power DC-11/DC-11K

---



9212420/2



© 2008-2010 Nokia. Alle Rechte vorbehalten.

## Einführung

---

Mit dem Nokia Extra Power DC-11/ DC-11K (nachfolgend als DC-11 bezeichnet) können Sie die Akkus in zwei kompatiblen Geräten gleichzeitig laden, wenn Sie keinen Zugang zu einer anderen Stromquelle haben.

Das DC-11 kann zum Laden eines Nokia-Geräts mit einem 2,0-mm-Ladegerätanschluss oder eines kompatiblen Geräts, das über einen Micro-USB-Ladegerätanschluss verfügt, verwendet werden.

Das DC-11 eignet sich zum teilweisen und gelegentlichen Laden eines Akkus.

Nokia, Nokia Connecting People und das Logo für Nokia Original Accessories sind Marken bzw. eingetragene Marken der Nokia Corporation.

Lesen Sie die Bedienungsanleitung sorgfältig durch, bevor Sie das DC-11 verwenden. Lesen Sie ebenfalls die Bedienungsanleitung für das Gerät, dessen Akku Sie mit dem DC-11 laden möchten.

Dieses Produkt kann Kleinteile enthalten. Halten Sie diese außerhalb der Reichweite von kleinen Kindern.

## Erste Schritte

Das DC-11 besteht aus den folgenden Komponenten, die auf der ersten Seite der Bedienungsanleitung abgebildet sind: Ein-/Aus-Taste (1), Statusanzeige (2), 2,0-mm-Ladegerätanschluss (3), Micro-USB-Ladestecker(4) und 2,0-mm-Ladestecker (5).

Bevor Sie das DC-11 zum Laden eines Akkus in einem kompatiblen Gerät verwenden können, müssen Sie es aufladen.

### Laden des DC-11

Lesen Sie vor dem Laden des DC-11 den Abschnitt „Akku- und Ladegerätinformationen“ aufmerksam durch.



**Warnung:** Verwenden Sie nur Ladegeräte, die von Nokia für den Einsatz mit diesem

Modell zugelassen wurden. Der Einsatz

anderer Typen lässt möglicherweise die Zulassung oder Garantie bzw. Gewährleistung erlöschen und kann gefährliche Folgen haben.

Ziehen Sie beim Trennen des Kabels von Zubehörteilen am Stecker und nicht am Kabel.

1. Schließen Sie ein kompatibles Ladegerät an die Stromversorgung an.
2. Schließen Sie das Kabel des Ladegeräts an den Ladegerätanschluss des DC-11 an. Das Gerät schaltet sich ein.

Die Statusanzeige blinkt während des Ladevorgangs. Leuchtet die Statusanzeige nicht auf, überprüfen Sie, ob das Ladegerät ordnungsgemäß an das DC-11 angeschlossen ist.

3. Wenn das DC-11 vollständig aufgeladen ist, hört das Blinken der Statusanzeige auf. Trennen Sie die Verbindung vom Ladegerät zum DC-11 und dann die Verbindung zur Stromquelle.

Das DC-11 kann mit dem Nokia Micro-USB-Datenkabel CA-100 oder CA-126 (separat im Handel erhältlich) auch über den USB-Anschluss eines

kompatiblen PCs geladen werden. Schließen Sie ein Ende des Kabels an den Ladegerätsanschluss des DC-11 und das andere Ende an den USB-Anschluss des PCs an.

Während das DC-11 geladen wird, können Sie mit ihm gleichzeitig den Akku in ein oder zwei Geräten laden. Schließen Sie dazu ein oder zwei Geräte an das DC-11 an.

## Laden des Akkus eines externen Geräts

---

Mit dem DC-11 können Sie den Akku von einem oder zwei Geräten gleichzeitig laden.

Ist das DC-11 vollständig aufgeladen, verfügt es über ausreichend Strom, um einen 950-mAh-Akku einmal vollständig aufzuladen.

1. Wenn Sie den gewünschten Ladestecker an das DC-11 angeschlossen haben, ziehen Sie

den Stecker aus der Halterung und wickeln Sie das Ladekabel auf der Seite des DC-11 ab.

2. Schließen Sie den Ladestecker an das Gerät an.
3. Drücken Sie auf die Ein-/Aus-Taste des DC-11.

Die Statusanzeige blinkt während des Ladevorgangs. Blinkt die Statusanzeige nicht, überprüfen

Sie, ob das Gerät ordnungsgemäß an das DC-11 angeschlossen ist. Leuchtet die Statusanzeige nicht auf, laden Sie das DC-11 und drücken Sie dann zum Einschalten auf die Ein-/Aus-Taste.

Kann der Ladevorgang des Geräts mit dem DC-11 nicht innerhalb von etwa 30 Sekunden gestartet werden, schaltet sich das DC-11 aus.

- Überprüfen Sie den Ladezustand des verbundenen Geräts.
- Ist der Akku in dem Gerät vollständig aufgeladen, hört das Blinken der Statusanzeige auf. Sie leuchtet dann 30 Sekunden lang ununterbrochen. Danach schaltet sich das DC-11 aus. Sie können den Ladevorgang ebenfalls beenden und das DC-11 ausschalten, indem Sie die Ein-/Aus-Taste etwa 5 Sekunden

gedrückt halten. Ist das DC-11 entladen, schaltet es sich automatisch aus.

Wenn Sie den Akku eines Geräts mit einem geringen Ladestrom laden, z. B. ein Bluetooth-Headset, ist es möglich, dass die Statusanzeige auch dann noch blinkt, wenn der Akku bereits vollständig aufgeladen ist.

- Trennen Sie die Verbindung zwischen dem DC-11 und dem zweiten Gerät.
- Für den Transport des DC-11 stecken Sie das Ladekabel in den Schlitz auf der Seite des Geräts und den Ladestecker in die dafür vorgesehene Halterung.

## Akku- und Ladegerätinformationen

Der Akku dieses Geräts kann nicht herausgenommen werden. Versuchen Sie nicht, diesen Akku aus dem Gerät zu entfernen, da dies zu Schäden am Gerät führen kann. Dieses Gerät ist für die Stromversorgung durch eines der folgenden Ladegeräte ausgelegt: AC-3, AC-4, AC-5, AC-8, DC-4 und DC-9. Die genaue Modellnummer des Ladegeräts kann je nach Stecker variieren.

Die Steckervarianten sind wie folgt gekennzeichnet: E, EB, X, AR, U, A, C oder UB. Der Akku kann zwar mehrere hundert Mal geladene und entladen werden, nutzt sich aber im Laufe der Zeit eventuell ab.

Verwenden Sie zum Laden des Akkus nur Ladegeräte, die von Nokia für dieses Gerät zugelassen sind. Die Verwendung eines nicht zugelassenen Ladegeräts kann zu Bränden, Explosionen, Auslaufen des Akkus oder anderen Gefahren führen.

Wird der Akku zum ersten Mal eingesetzt oder wurde der Akku über einen längeren

Zeitraum nicht verwendet, müssen Sie das Ladegerät möglicherweise nach dem ersten Anschließen trennen und erneut anschließen, um den Ladevorgang zu starten. Wenn der Akku vollkommen leer ist, wird die Ladekontrollanzeige möglicherweise erst nach wenigen Minuten angezeigt.

Trennen Sie das Ladegerät vom Netz und vom Gerät, wenn es nicht benutzt wird. Trennen Sie den vollständig geladenen Akku vom Ladegerät, da das Überladen die Lebensdauer des Akkus verkürzt. Bei Nichtgebrauch entlädt sich ein voll aufgeladener Akku mit der Zeit.

Versuchen Sie immer, den Akku bei Temperaturen zwischen 15 °C und 25 °C (59 °F und 77 °F) zu halten. Extreme Temperaturen verkürzen die Kapazität und Lebensdauer des Akkus. Ein Gerät mit einem kalten oder warmen Akku funktioniert unter Umständen vorübergehend nicht. Die Leistung von

Akkus ist insbesondere bei Temperaturen deutlich unter dem Gefrierpunkt eingeschränkt.

Werfen Sie Akkus nicht ins Feuer, da sonst Explosionsgefahr besteht! Akkus können ebenfalls explodieren, wenn sie beschädigt sind.

Benutzen Sie keine beschädigten Ladegeräte.



**Wichtig:** Die Ladekapazität ist ein geschätzter Wert, der von dem Alter und Zustand des Akkus sowie den Temperaturen, denen der Akku ausgesetzt wird, abhängt.

## Pflege und Wartung

Ihr Gerät wurde mit großer Sorgfalt entworfen und hergestellt und sollte auch mit Sorgfalt behandelt werden. Die folgenden Empfehlungen sollen Ihnen helfen, Ihre Garantie- und Gewährleistungsansprüche zu wahren.

- Bewahren Sie das Gerät trocken auf. In Niederschlägen, Feuchtigkeit und allen Arten von Flüssigkeiten und Nässe können Mineralien enthalten sein, die elektronische Schaltkreise korrodieren lassen. Wenn das Gerät nass wird, lassen Sie es vor der

erneuten Verwendung vollständig trocknen.

- Verwenden Sie das Gerät nicht in staubigen oder schmutzigen Umgebungen oder bewahren Sie es dort auf. Die beweglichen Teile und elektronischen Komponenten können beschädigt werden.
- Bewahren Sie das Gerät nicht in heißen Umgebungen auf. Hohe Temperaturen können die Lebensdauer elektronischer Geräte verkürzen, Akkus beschädigen und

bestimmte Kunststoffe verformen oder zum Schmelzen bringen.

- Bewahren Sie das Gerät nicht in kalten Umgebungen auf. Wenn das Gerät anschließend wieder zu seiner normalen Temperatur zurückkehrt, kann sich in seinem Innern Feuchtigkeit bilden und die elektronischen Schaltungen beschädigen.
- Versuchen Sie nicht, das Gerät zu öffnen.
- Lassen Sie das Gerät nicht fallen, setzen Sie es keinen Schlägen oder Stößen aus und schütteln Sie es nicht. Durch eine grobe Behandlung können mechanische Feinteile Schaden nehmen.
- Verwenden Sie keine scharfen Chemikalien, Reinigungslösungen oder starke Reinigungsmittel zur Reinigung des Geräts.
- Malen Sie das Gerät nicht an. Durch die Farbe können die beweglichen

Teile verkleben und so den ordnungsgemäßen Betrieb verhindern.

Wenn das Produkt nicht ordnungsgemäß funktioniert, bringen Sie es zum nächsten autorisierten Kundenservice.



### Wiederverwertung

Das Symbol der durchgestrichenen Abfalltonne auf Rädern, das auf dem Produkt, dem Akku, in der

Dokumentation oder auf dem Verpackungsmaterial zu finden ist, bedeutet, dass elektrische und elektronische Produkte, Batterien und Akkus am Ende ihrer Lebensdauer einer getrennten Müllsammlung zugeführt werden müssen. Diese Vorschriften gelten in der Europäischen Union. Entsorgen Sie diese Produkte nicht über den unsortierten Hausmüll. Weitere Informationen zum Umweltschutz finden Sie in den Hinweisen zur Eco Declaration unter [www.nokia.com/environment](http://www.nokia.com/environment).

Entsorgen Sie gebrauchte elektronische Produkte, Akkus und Verpackungsmaterial stets bei den entsprechenden Sammelstellen. Sie beugen so der unkontrollierten Müllbeseitigung vor und fördern die Wiederverwertung von stofflichen Ressourcen. Weitere Informationen erhalten Sie über den Händler, bei dem Sie das Produkt erworben haben, von regionalen Abfallunternehmen, staatlichen Behörden für die Einhaltung der erweiterten Herstellerhaftung oder dem für Ihr Land oder Ihre Region zuständigen Nokia Vertreter. Informationen zur Wiederverwertung Ihres Nokia Produkts finden Sie unter [www.nokia.com/wecycle](http://www.nokia.com/wecycle) oder bei Verwendung eines mobilen, internetfähigen Geräts unter [www.nokia.mobi/wecycle](http://www.nokia.mobi/wecycle).